BONERIANO®
EDITOR: Bonaire Communication Services N.V.
Djaluna 24 òktober 2022 | Preis:$1.00

TRAHADÓ TA HAÑA SALARIO LAT

Suidadanonan a demonstrá generosidat



Diferente kompania boneriano, tambe otro suidadano di e isla, a demonstrá nan generosidat na Walter (Wòwò) Faneite, e hòmber boneriano ku a keda pegá na Sao Paolo, Brasil, durante ocho aña. Despues ku City Shop na kuminsamentu di siman pasá a risibí basta artíkulo di kas serka e empresa aki, mas den siman mas donashon a drenta. Obersi Group di Alvin Obersi a sòru pa un suma di plaka di manera ku Walter por a hasi kompra di komestibel pa e simannan benidero, te ora ku e risibí su promé salario.

Walter Faneite ta kuminsá traha awe

Suidadanonan a demonstrá generosidat

KRALENDIJK – Diferente kompania boneriano, tambe otro suidadano di e isla, a demonstrá nan generosidat na Walter (Wòwò) Faneite, e hòmber boneriano ku a keda pegá na Sao Paolo, Brasil, durante ocho aña. Despues ku City Shop na kuminsamentu di siman pasá a risibí basta artíkulo di kas serka e empresa aki, mas den siman mas donashon a drenta.

Obersi Group di Alvin Obersi a sòru pa un suma di plaka di manera ku Walter por a hasi kompra di komestibel pa e simannan benidero, te ora ku e risibí su promé salario. Pasobra awe djaluna Walter ta kuminsá traha na Buddy Dive den sektor di mantenshon.

Superstore tambe a pèrmití pa Walter Faneite por a piki loke e tabata falta ainda pa e apartamentu di krísis ku el a haña despues di intervenshon di Jerome Moniz, funshonario di Akseso, kende ta guiando Walter den su trayekto di regreso den komunidat boneriano.

Sun J.M. Maintenance i Bonaire Flamingo Construction a opsekiá Walter un baiskel pa e por bai su trabou.

Tin hende individual tambe ku a duna nan aporte finansiero òf otro artíkulo na Walter. Por ehèmpel un sèt di tayó, kònchi i kòpi kompletamente nobo. Otro señora a yuda ku paña. Krus Kòrá tambe a yuda ku paña i komestibel.











Bida ta siña bo hopi kos. Un kos ku bida a siña mi por ehèmpel ta ku ora bo ke logra algu hasí, ta mihó bo mes hasié. No pidi otro hende pa hasié pa bo, pasobra e chèns ku nan lo hasié pa bo ta hopi chikitu, asta ku si bo ta paga un persona pa hasi algu pa bo. Mas i mas e lès aki di bida a penetrá den mi kabes. Mas i mas awor mi mes ta hasi loke mi ke pa sosodé.

***

Awor ku m'a hala tras for di korant mi tin tempu pa hasi hopi kos riba tereno di historia, kultura i naturalesa. Hasi investigashon, hasi mas entrevista i traha dokumental. Tambe publikashon di buki, loke tabata mi deseo semper. Asuntu di publiká buki aki a bira manera un disko rayá. Mi amigu Niki Pietersz semper sa tenta mi ku esaki, pasobra aña'den i aña'fo mi ta skirbi mesun kos. Pero awor sí tin lus na horizonte Niki. Djabièrnè i djasabra mi tabata den reunion intensivo ku Ron Smit di LM Publishing i a papia ampliamente riba e trayekto pa mi manuskritonan keda publiká.

***

Boso lo a ripará entretantu ku nan a kore ku mi for di BONERIANO. Asta e espasio pa skirbi B.A. a bira solamente un biá pa siman, esta djaluna. Djamars ta pa Fittipaldi, djárason pa Davi, djaweps pa Maya, djabièrnè pa Velli i djasabra pa Netty. Hopi bon sí. Porfin mi por bai un tiki mas trankil.

***

E dos simannan ku a pasa mi tabata hopi embolbí ku e trayekto pa asistí Walter Faneite. Pidi yudansa di komersiantenan lokal pa Walter por restablesé su bida, despues di a biba i traha den kayanan di Sao Paulo. Nos a logra hopi. Mi ke gradisí spesialmente Jerome Moniz di AKSESO pa su manera profeshonal pa guia Walter. Mi tarea asina ta kabando tambe.

***

Walter a haña un kas temporal, Hamudi Dabboussi a sòru pa City Shop yud'é ku hopi artíkulo pa kas. Despues di Hamudi, Alwin Obersi di Obersi Group tambe a demonstrá su generosidat ku un suma di plaka. Superstore a aportá ku artíkulonan pa kas. Wikènt pasá Walter a haña un baiskel pa e bai trabou entrante awe! Danki pa tur hende na nòmber di Walter.

***

Na akohida di mucha:

TRAHADÓ TA HAÑA SALARIO LAT

KRALENDIJK- Informashon ku BONERIANO ta dispone di dje ta indiká ku tin trahadó di akohida pa mucha ku ta risibí salario mas lat den luna. Hopi bia nan ta haña komo splikashon di nan dunadó di trabou ku ta pa motibu ku nan no a risibí supsidio di e programa Bes(t)4Kids. E programa aki tin komo meta pa realisá krèsh i akohida despues di skol di kalidat na Boneiru, Sint Eustatius i Saba.

Despues di a hasi un investigashon, BONERIANO a komprondé ku e ponensia ku Bes(t)4KIds ta paga supsidio demasiado lat, no ta kuadra ku realidat.

Areglo di supsidio

E programa tin un areglo di supsidio den kua akohidanan di mucha mester kumpli ku algun kondishon pa risibí supsidio. "Esaki ta un adelanto riba supsidio i nos ta paga promé luna di kada kuartal. Pues den luna di òktober nos ta paga e supsidio pa e último kuartal di aña. Si un trahadó no a kobra e mester bai serka su dunadó di trabou, pasombra esaki ta algu entre nan", Tamara Nicolaas, kordinadó di e programa ta splika.

Nos a komprondé ku e akohidanan ku tin nan atministrashon na òrdu, no tin problema pa kumpli ku deber pa ku su empleadonan.

Segun Melba Juan Perdo, propietario di akohida di mucha Dush'i Tamarein, ta keda na kada doño di krèsh pa atendé su situashon na un manera responsabel. "Mi tin ku yena i entregá un reportahe. Bo tin ku yena por ehèmpel e kantidat di mucha ku bo tin. Best4kids ta mand'e fo'i tempran i mester mand'e mesora pa nan. Ora bo mand'e bo ta risibí bo supsidio pues ta keda na kada doño di krèsh na ki momentu bo ta hasi esaki. Sí bo mand'e lat bo ta haña bo sèn tambe lat", e ta bisa. Juan Pedro ta splika ku nan ta haña sèn pa tres luna pues nunka por ta asina ku no tin sèn pa paga trahadó. "Sí esei sosedé, ta pasombra a gasta e sèn na otro kos."

CAO pa trahadó

Ya pa algun luna tin plannan pa yega na un Kontrato Kolektivo di Trabou (CAO) pa empleadonan di akohida pa mucha. Esaki sigur tabata un deseo di diputado Nina Den Heyer, pero te ku awor no a tende nada mas di preparashon pa ku esaki. Segun Nicolaas ainda no a kuminsá ku e trayekto aki.

"Na momentu ku kuminsá k'e trayekto mesora nos lo pone BONERIANO na haltura.", Nicolaas ta sigurá.

Pa info i komunikado den Extra/BONERIANO. mail: extrabon@gmail.com

Pa aviso mail: avisobon@gmail.com



Oproep

Bij het Gerecht in Eerste Aanleg van Bonaire, Sint Eustatius en Saba, zittingsplaats Bonaire, is door de afstammelingen van Rosa Liberata Sintjago Cado (dochter van Adrianus Cado en Maria Venancia Hart, zie hieronder) een verzoek ingediend tot toekenning in eigendom van de langdurig onverdeeld gebleven boedel bestaande uit de percelen te

TERA KÒRÁ (5.680 m²) op Bonaire kadastraal bekend afdeling 4, sectie G, nummer 30, groot 5.680 m² (kunuku), welk perceel volgens de schriftelijke inzage van het Kadaster ten name staat van 'Eigenaar Onbekend', met als opmerking 'Volgens in kaart gebrachte domeingronden, staat voorgeschreven de naam van Michiel Silvester, overleden, per adres Rosa Liberata Sint Jago Cado (…)'

en

TERA KÒRÁ (12.270 m²) op Bonaire kadastraal bekend afdeling 4, sectie G, nummer 110, groot 12.270 m² (woeste grond), welk perceel volgens de schriftelijke inzage van het Kadaster ten name staat van 'Eigenaar Onbekend', met als opmerking 'Volgens domein in kaart gebrachte gronden, staat de naam van Michiel Silvester, overleden, per adres Rosa Liberata St Jago Cado (…)'

zulks op grond van artikel 3:200a en verder van het Burgerlijk Wetboek BES.

Michiel Silvester staat bij de afdeling burgerzaken van het OLB vermeld als Michiel Albertus Cado, geboren op Curaçao op 1 januari 1833 en overleden op 12 februari 1907, op 14 september 1864 gehuwd met Juana La Croes. Volgens de gezinssamenstelling van burgerzaken hebben zij zeven kinderen gekregen, waarvan er vier afstammelingen (kunnen) hebben, namelijk:

1. Catharina, geboren op 5 oktober 1860, ongehuwd en overleden op Bonaire op 8 oktober 1938,
2. Adrianus, geboren op Bonaire op 3 maart 1863, gehuwd op Bonaire op 29 oktober 1890 met Serbina, Deliana, overleden op Bonaire op 2 november 1905, en op 17 juli 1907 gehuwd met Hart, Maria Venancia, geboren op Bonaire op 18 mei 1869 en overleden op Curaçao op 10 maart 1939;
3. Francisco Silvester, geboren in het jaar 1864 (verdere gegevens niet te achterhalen);
4. Juanita Clemencia, geboren op Bonaire op 27 november 1879, gehuwd op Bonaire 13 februari 1901 met Mariana, Juliano Bernardus en overleden op Bonaire op 7 juli 1930.

Een stamboom met tot nu toe bekende afstammelingen van deze kinderen is te vinden via **www.gemhofvanjustitie.org/uitspraken/onverdeelde-boedels**

Belanghebbenden worden opgeroepen om op de rolzitting van **woensdag 23 november 2022 om 9.00 uur** te verschijnen in het gerechtsgebouw te Bonaire (Fort Oranje, Plasa Reina Wilhelmina) en kunnen voorafgaand of **tijdens die rolzitting een verweerschrift of een bij de griffie te verkrijgen aanmeldformulier indienen bij de griffie van het gerecht onder vermelding van BON202100157.**

Telefonische inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij griffier mr. J.M.M. Hooijman (tel: + 599 717 8172).

De in deze zaak door het gerecht gegeven en te geven beschikkingen zullen worden gepubliceerd op www.gemhofvanjustitie.org/uitspraken/onverdeelde-boedels

Mr. Michiel Bijkerk ta kondená aktitut di gobièrnu:

"Sin solushon pero ta paga abogado karu"

KRALENDIJK- "Gobièrnu ta preferí di paga e abogado mas karu di Boneiru enbes di bin ku un solushon pa siudadanonan", esaki abogado mr. Michiel Bijkerk a ripití na várica okashon durante tratamentu di un kaso sivil. Djárason 19 di òktober último Korte den Promé Instansia a atendé e kaso di ASOTEKA kontra gobièrnu. Kuater siudadano a entamá un kaso kontra Entidat Públiko Boneiru (EPB) den kua nan ta demandá pa gobièrnu otorgá nan tereno di erfpacht.

Hues mr. Veerman a presedí e kaso miéntras abogado mr. Peeters a representá Entidat Públiko Boneiru (EPB).



Grupo di suidadano sostene kaso ASOTEKA



Mr. Michiel Bijkerk



Maritza Valdink i mr. Peeters

Na várica okashon mr. Bijkerk a ripití su ponensia ku mr. Peeters ta un abogado karu.

"Bo ta keda ripití esaki pues mi tin ku reakshoná", Hues ta reprendé.

"Mi ta bisa esaki ku sentimentu di humor", mr. Bijkerk ta aklará.

"Bo sa ku palabra por hinka un persona. Mi sentimentu di humor ta diferente fo'i bo", Hues ta bisa strèn.

Kontra regla

Den un intento pa yega na un akuerdo ku gobièrnu, mr. Bijkerk a aserká diputado James Kroon i su konsehero Regina. Sin ku abogado di gobièrnu tabata na altura. "Enberdat mi no a envolví nan abogado den e kombersashon. E abogado no sa kon el a bai. Ta kontra regla pero en prinsipio, tur regla tin eksepshon", mr. Bijkerk ta amplia. Tin ku menshoná ku mr. Peeters a entrega un keho na Hunta di Supervishon di Abogasia kontra mr. Bijkerk. "Ta su derecho, ora t'asina leu lo mi responsabilisá mi mes", mr. Bijkerk ta bisa.

Na unda e Boneriano a keda?

Sala di korte tabata yen di siudadanonan ku a presentá komo sosten i solidario ku e kaso aki. Tur di un manera òf otro ta enfrentá e problema di falta di tereno di erfpacht. Remarkabel ta e echo ku básikamente tur e personanan ku a presentá den sala di korte, ta di orígen latino. Na Boneiru tin 1180 persona ku a hasi petishon pa yega na remarke pa un tereno erfpacht. Apesar di esaki no tabatin masha interes di e Boneriano pa presentá pa tratamentu di e kaso. "Hopi bia e Boneriano ta spera ku otro ta bai bringa i nan mes no ta bai. Ta bon pa keda humilde pero nos mester ta asertivo, no agresivo. Si bo ke un kos bo tin ku para p'e i no laga otro bai dilanti", mr. Bijkerk ta duna su punto di bista.

Argumento

E sistema ku ámbos partido ta evaluá e kaso ta interesante. Pa mr. Bijkerk, nan tin un kaso basta fuerte. "Mi ta sigur ku nos a kibra tur argumentashon di e kontrapartido por kompleto", e ta bisa.

BONERIANO tabatin un kombersashon ku Maritza Valdink, hefe di Departamento Hurídiko i Asuntunan General (JAZ). "Mi ta sinti falta di profundidat di parti di e demandantenan den e proseso hurídiko", e splika.

Hues a bisa ku 23 di novèmber 2022 Korte den Promé Instansia lo bin ku un desishon. Sea un desishon intermedio òf sentensia final.



EDITORIAL

BONERIANO LO SIGUI BAI 'CHEST' KU LOKE NO TA ÍNTEGRO

Media sosial, spesialmente facebook, ya ta ankrá den mundu henter. BONERIANO ta konsiente di e benefisio di esaki i naturalmente nos tambe ta aktivo riba e plataforma aki. Pa komuniká i konektá ku komunidat boneriano. Pero tambe pa vigilá.
Djasabra 22 di òktober BONERIANO a publiká e artíkulo titulá 'Unda integridat a keda?' Den e artíkulo aki nos a skirbi tokante remarke i komentarionan ku un agente di polis a pone riba su kuenta di facebook.
Remarkabel ta ku no solamente un grupo di hende no a komprondé e mensahe, pero ademas e agente aki aparentemente na ningun momentu a reflekshoná riba su kondukta riba facebook. Anke ta trata aki di su kuenta di facebook privá.
BONERIANO na ningun momentu ta ataká e agente en kestion komo persona, sino sí ta pone su 'unifòrm' bou di lup. Aparentemente asta pa su mes. Na momentu ku un persona skohe pa bira polis, ta pa sirbi i protehá komunidat. Nos nunka por deskartá ku esaki hopi bia ta un funshon malagradisí. No opstante esaki, i no opstante ku polis ke un tiki 'fbfun' ('facebook fun'), ta i e ta keda inkorekto na momentu ku un polis riba un plataforma públiko disidí na amplia tokante su funshon i su pensamentu di algun siudadano.
Unda ta hala e liña? Ken i kiko ta konsiderá 'fbfun' òf hasi chèrchi di hende i situashon? Dado momentu ta asta kuestioná nos komo periodista, enbes di simplemente atmití ku tabata por otro.
Nos ta konsiente ku nos dushi Boneiru a kambia. Riba vários área nos ta nota ku límitenan no ta klaro mas. Kisas sirkunstansianan a debilitá un persona su sentido natural di loke ta bon i loke ta malu. No opstante esaki, hamas i nunka loke ta inkorekto por bira korekto.
BONERIANO a risibí reakshon di algun agente ku tambe ta haña ku e remarkenan riba facebook no ta apropiá, lokual ta duna nos e speransa ku liña di guia di KPCN no te'i pa 'spek en bonen'. I ku tin agente ku ta buska nan 'fun' na otro forma i no riba un plataforma públiko, hasiendo bofon di e propio siudadano ku el a huramentá pa sirbi i protehá. Komo medio di komunikashon, semper nos a respetá e grado haltu di outoridat ku un agente polisial ta simbolisá. Nos ta kondená tur klase di violensia, falta di rèspèt i desobedensia pa outoridat.
Pa garantisá e rèspèt i honor aki, kada agente polisial mester ta konsiente di su kondukta, riba kaya i alabes riba medionan sosial. I nos komo korant? Nos ta sigui bai 'chest' ku loke no ta íntegro. I kisas tin ta reklamá nos awe, pero mañan nos lo sali na su propio vanguardia na momentu ku otro agente disidí di tin un poko 'fbfun' ku kisas su situashon. Pasombra na final di dia, ta na unda nos ta hala e liña?

KON REAL DIOS TA DEN BO BIDA?

"I Jesus a kontest'é: "'Stima SEÑOR bo Dios ku henter bo kurason, i ku henter bo alma, i ku henter bo mente." Mateo 22:37(BS)

Ta masha normal pa nos bisa: "si mi ta kere den Dios", pero tòg nos ta skohe pa hiba bidanan den piká, derotá, mal hábitonan den nos karakter, i den papiamentu di palabra malu, venga otro, etc.
Kere den Dios ta importante, sí, pasobra esei ta e promé stap, ma tin un diferensia grandi den kere den Dios i eksperensiá Dios den bo bida.
Nos ta eksperensiá Dios na momento ku nos tuma e desishon pa aseptá Kristu den nos kurason i determiná den nos kurason pa konosé Dios mas di aserka.
E pregunta ta lanta e ora ei? Kon mi por konosé Dios mas djaserka?
Ta masha fásil; kon bo a konosé bo mayornan mas djaserka? Kon bo a konosé bo yunan mas djaserka? Kon bo a konosé bo kasá mas djaserka? Kon bo a konosé bo mihó amigu mas djaserka? Wèl lo bo kontestá: "dor di pasa hopi tempu huntu ku nan, 'chat' konstantemente, papia, hari i yora huntu ku nan".
Esei ta e kontesta korekto. Ku Dios ta meskos. Tuma tempu ku Dios! Papia ku Dios konstantemente pa medio di orashon, siña konosé Dios dor di lesa Su palabra tur dia. Orashon no ke men pa bisa un 'versje' for di bo kabes. No ta asina bo ta papia ku bo sernan kerí. Orashon ke men: papia ku Dios manera un yu ta papia ku su tata. Krea un relashon personal ku Dios pasobra E ta bo Tata Selestial. E ta stima bo i ke solamente loke ta bon pa bo.
"E komunion íntimo di SEÑOR ta ku esnan ku ta tem'E, i E lo hasi nan konosé Su aliansa." Salmo 25:14

Miralda Paula-Frans

Produkshon PGM

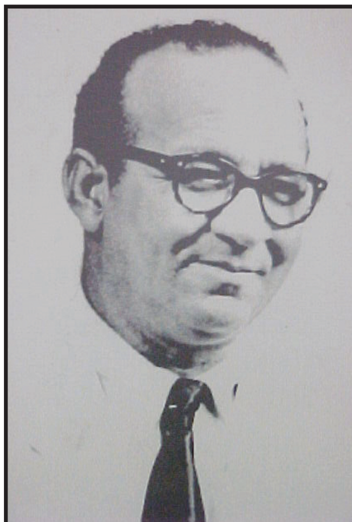
POLÍTIKA – POLITIKERIA

Segun fecha di elekshon ta aserkando (15 di mart 2023) por ripará ku e diferente mashinnan polítiko ta kuminsá move. UPB den un konferensia di prensa den fin di siman a mustra ku nan t'ei ketu bai bou di liderazgo di James Kroon. Por a mira diferente kara interesante den frònt di e partido aki, manera Jona Chirino i Karel Visser, tambe Marvin Abdul. Bon zèt di James Kroon.

***

Karel ta hende salí fo'i kuna dje krachinan. E ta yu di Johan Visser. Johan ta yu di Silvia Abraham i Kees Visser, ámbos di felis memoria. Silvia ta yu di Julio (Djul)


Julio (Djul) Abraham.


Nechi Crestian.

Abraham. Di mes Silvia e ora ei, siendo ruman di Jopi Abraham, ta tanta di Clark. I Clark ta primu di Johan, kende ta pues tata di Karel. Karel anto ta áktuprimu di Clark. Nan tur dos ta pertenesé na e dinastia Abraham, manera esaki ta deskribí den e buki 'Julian' ku Trix van Bennekom a skirbi.

***

Ta interesante pa para un ratu ketu na e relashonnan familiar den historia di polítika boneriano. Tin un par di fam ku ta kore manera un liña kòrá den historia polítiko boneriano, ku a kuminsá den e promé mitar di añanan sinkuenta. Por menshoná aki famianan Booi, Abraham, Crestian, Ellis, Emerenciana, Beukenboom i algun mas.

***

E piesanan polítiko mas importante den polítika boneriano di dékada sinkuenta tabata Julio Abraham, LD Gerharts, Shon Bubu Booi, Charles Beukenboom, Nechi Crestian, Chito Emerenciana i algun otro. Si k0mpará e 'pioneronan' aki, ku no t'ei mas, ku e karanan ku a bin dominá polítika boneriano den e dékadanan despues, bo ta mira konekshon interesante ku awendia.

***

Tuma por ehèmpel Julio Abraham. Despu-


Shon Bubu Booi.


Charles (Chaleko) Beukenboom.

es ku el a muri trágikamente na aña 1960, su yu Toon Abraham a tuma rienda di e partido ei na 1961. Toon a keda lider di partido durante un periodo di masoménos 15 aña. Despues e partido ei a bai bou di guia di un sorto di triunfirato konsistiendo di Monchin Soliana, Sigfried Pourier i Franklin Crestian.

***

Na 1979 Jopi Abraham, otro yu di Djul, a bira lider di Demokrat, ku un bandera i himno nobo, pero ku mesun koló kòrá. Despues di Jopi su sua Robby Beukenboom a bira lider di Demokrat. I despues Clark Abraham a tuma timon di e partido ku su welo Julio a funda huntu ku spesialmente Nechi Crestian i Chitu Emerenciana. Tres piedra di fogon.

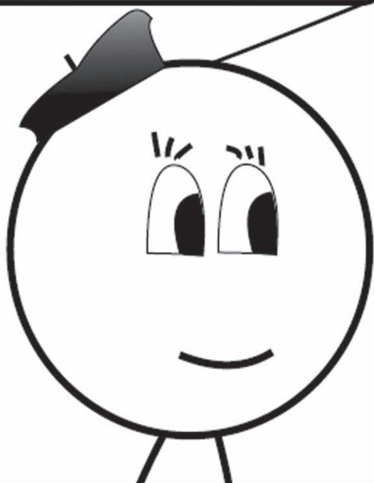
***

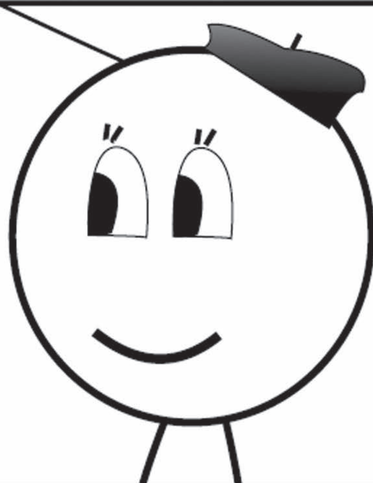
Jopi Abraham tabata kasá ku yu mayó di Charles Beukenboom (Chaleko), Anelin, mama di Clark. Demokrat i e partido di Chaleko, Partido Progresista Boneriano Uní (PPBU), tabata enemigu mortal di otro. E famia ei, kombiná ku Rijna, a sufri hopi na man di Demokrat i famia Abraham.

***

Gezaghebber Edison Rijna, kende nunka anterior tabata den polítika boneriano, anke salí fo'i kuna di PPBU, ku a inte-


Ramonsito Booi.





KOLOFÓN
Editor Bonaire Communication Services N.V.
Kaya Irlanda 12,
Tel. 717-8482
E-mail: extrabon@gmail.com
Wèpsait: www.extraboneiru.com
Facebook: Extra Boneiru

Direktor
Shirley Martis
785-3824
796-3824

Hefe di redakshon
Nathaly Evertsz-Ipcedencia

Redakshon
Papi Antoin
Davienuska Janga
Velli Gijsbertha
Edson Pietersz
Ibi Piar (deporte)

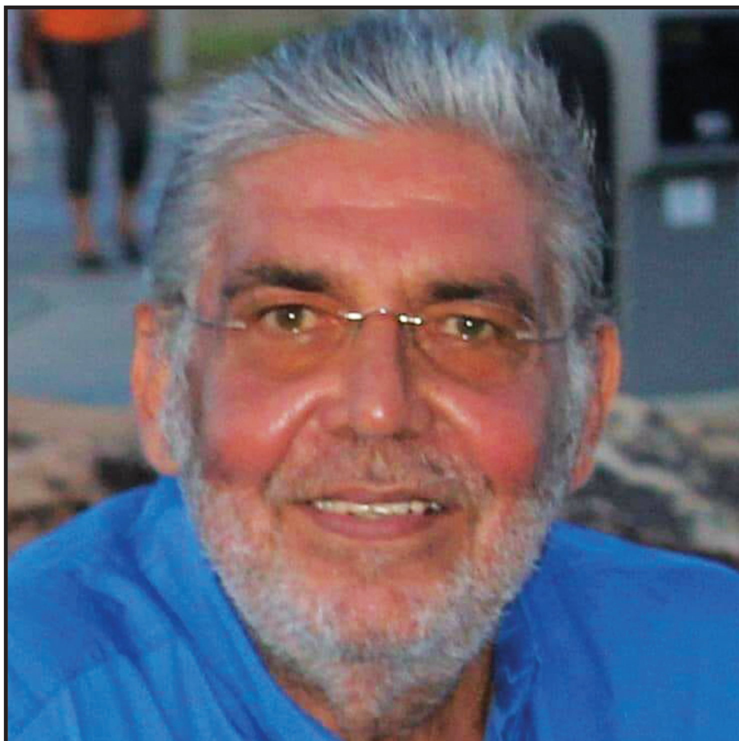
Partner na Aruba
Awe Mainta

Partner na Kòrsou
Extra

Layout
Davienuska Janga
Gairo Frans
Maya Beaumont

Konsehero:
Bòi Antoin
786-6818

Aviso
avisobon@gmail.com


Jopi abraham

grá den Partido Patriótiko Boneriano, ta áktuprimu di Clark. Dikon? Pasobra su tata, Eddy Rijna, ta ruman hòmber di Annelien, mama di Clark. Si mira i tende kon Clark ta kaba ku su mes famia bo ta keda tolondrá. No ta un bon ehèmpel pa komunidat. No ta un bon señal. Bo no ta atendé dje weis aki ku bo mes famia. Bon mirá bo no ta atendé ku niun hende mes asina. Ta tristu!

***

Robby Beukenboom a bandoná liderazgo di Demokrat pa motibu di komportashon desobediente, sobèrbè i bochornoso di su 'flamante subrinu' pa lanta FSP (Frente Sosial Progresivo), ku no a logra sufisiente voto pa optené un asiento den Konseho Insular. Nan a bira enemigu di otro. Nan no ta ni 'on speaking terms' ku otro, no opstante nan laso familiar. Clark no por a aseptá nunka e outoridat polítiko di su tio komo lider di Demokrat. Ku salida di Beukenboom for di Demokrat, di mes un miembro di e dinastia polítiko Abraham a regresá na rienda di e krachinan, manera PPBU tabata yama Demokrat.

***

Awor laga nos bai pa Booi den polítika. E promé Booi den polítika boneriano tabata Shon Bubu Booi. E 'shon' dilanti su nòmber ya kaba ta indiká ku e tabata pertenesé na famianan aristokrátiko di Playa, anke e promé Booi tabata un katibu di famia Boyé. Pero pegando na saya di famia Hart, un famia finansieramente fuerte i sólid0, nan a logra yega na sierto status haltu riba e Boneiru di shentipiku aña pasá.


Robby Beukenboom.

***

Tantu Ramonsito Booi komo Robby Beukenboom ta bini di un dje ramanan di Booi, esta di Ma Didi (Beukenboom) i Max Booi. E tata di Ramonsito, Ramon Booi, ta ruman ohochi di Ramona (Shon Mona) Booi. Mona a kasa ku Wachi Rijna. Nan ta welo di Robby Beukeboom. Mama di Robby, Shon Lina, ta primu legítimo di Ramonsito Booi. Clark Abraham ta bísanietu di Wachi i Mona, pasobra su mama ta ruman di Robby. Kier men ku Clark di mes tambe ta bini for di e kuna di Booi, mesun rama di Ramonsito Booi.

***

Fundadó di Partido Patriótiko Boneriano, Rudy Ellis, a kasa ku un ruman muhé di Jopi Abraham, esta Geraldine Abraham. Rudy Ellis ta subrinu di Nechi Crestian, pues primu di Franklin Crestian, di mes áktupimu di Danny Crestian, aktual miembro di Konseho Insular pa Demokrat. Famia Crestian tambe pues a yuda forma, fortifiká, sostené i hasi e dinastia Abraham grandi den polítika.

***

Pero tabatin tambe algun Crestian disidente tambe den historia polítiko boneriano. Por ehèmpel e echo ku dos yu di Nechi, Nechi (chikí) ku a yega di subi lista di Partido Obrero Boneriano (POB) di Broertje Janga. Roosje Vinck-Crestian, yu muhé di Nechi, a yega di asosiá ku Partido Boneriano Sosial (PABOSO).

***

Pa loke ta trata Rudy Ellis, el a bira enemigu polítiko di su sua Toon Abraham. Pa añanan largu nan no tabata "on speaking terms" ku otro, pa e "akto di traishon", manera demokratnan a yam'é semper, di Demokrat dor di Rudy. Tabata despues ku Demokrat a pèrdè elekshon di Staten na sèptèmber 1969 ku Rudy Ellis, Ben Francees, Papa Statia i otronan a bandoná Demokrat, e tempu ei un barku ku tabata noufragando, pa lanta nan mes partido. Na e momentu aki Rudy Ellis tin un subrinu den Konseho Insular, Edison, yu di Eddy Ellis. E ta forma parti di MPB. Leu leu e famia Boekhoudt (mama di Rudy) tin tambe laso familiar ku Booi.


Clark Abraham.

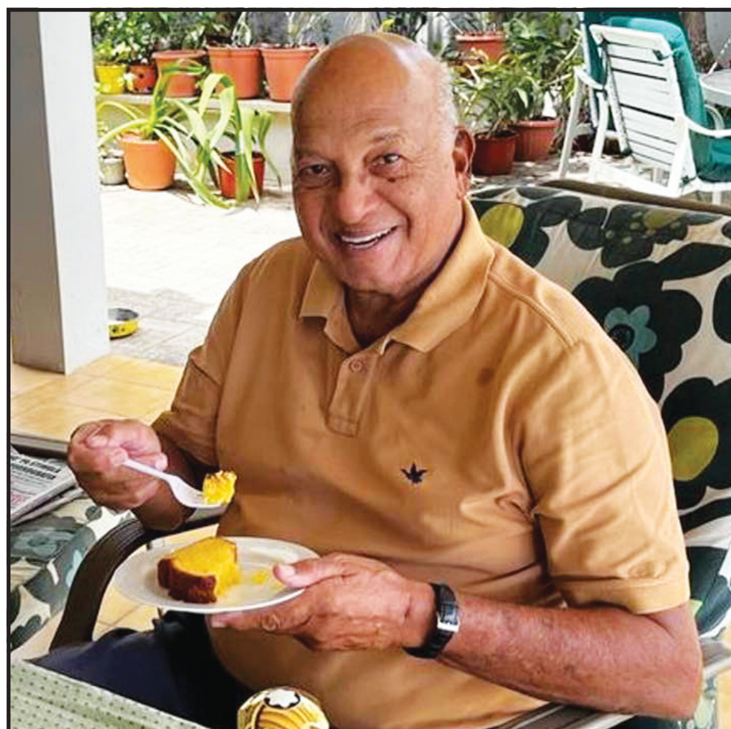
***

Por sigui bai mas leu. Un dje tres piedranan di fogon tempu ku a lanta Demokrat na 1954 tabata, huntu ku Djul i Nechi, Chitu Emerenciana. Yu hòmber di Chitu, Ibi, a subi lista di Demokrat i a bira miembro di Konseho Insular den pasado. Nietu di Chitu, Nolly Oleana, tambe a subi lista di Demokrat den pasado i a okupá puest0nan di minister, diputado i awor ta gezaghebber interino.

***

Por último por am tende ku Marvin Abdul a asosiá ku UPB. Marvin tin un tanta grandi ku ta ruman di Jopi Abraham. Pues "it's all in the family".... Anto ainda tin hopi mas konekshon familiar-polítiko. En todo kaso, e konekshonnan entre Demokrat, UPB i FSP ta mas bisto ku tur.

***


Rudy Ellis.

Diputado James Kroon:

"Buskando solushon pa famia sin kas"

KRALENDIJK- "A yuda un famia pero, ta trahando pa yega na un solushon pronto. Un gobièrnu responsabel no por laga un famia riba kaya.

Esei ta e motibu ku a skohe un lugá temporal pa nan i ta spera ku pronto nan ta haña un sitio apropiá pa biba", Diputado James Kroon a splika durante e paseo na fasilidatnan deportivo riba nos isla. E ta referí na e situashon di un famia ku ta biba na fèlt Julio Angela.

Djaweps 20 di òktober INDEBON a invitá miembronan di Konseho Insular, diputado Hennyson Thielman i miembronan di prensa pa hasi e paseo aki i dado momentu a surgi e pregunta dikon tin hende ta biba na e lugá di deporte. Timoteo Silberie, hefe di Departamento di Edukashon i Bienestar tambe a papia tokante e situashon na e fèlt: "Por komprondé ku e sitio no ta na òrdu debí na e hendenan ku ta ta biba einan. Ta trahando riba un ayudo i e intenshon no tabata pa nan a biba ei. E kos a pasa rápido i ta den proseso pa e famia haña un sitio, un kas apropiá pa biba", Silberie a bisa.



Segun Alsi Anthony:

"Ni maneho, ni kontròl"

KRALENDIJK-"For di basta tempu kaba tur hende ta reklamá ku e gobièrnu MPB i UPB no tin maneho, ni kontròl. Prueba ta entre otro e rotònde di Kaya Amsterdam i Chogogo", Alsi Anthony ta bisa pa medio di un komunikado di prensa.

Segun Anthony no opstante ku tur hende a kere ku e mesun gobièrnu por a siña for di e vupá nan aki riba deskribí, ketu bai ta sali mas.

Despues ku kunukeronan, deportista i e sektor di turismo a reklamá e kaminda ku ta bai Seru Largu. Gobièrnu a disidí pa kuminsá laga drecha nan.

E kompania ku gobièrnu so ta usa pa drecha i asfaltá tur kaminda na Boneiru, a kuminsá drecha e karetera nan di Seru Largu.

Te ainda e kompania aki ta drechando e bandanan di e kamindanan aki.

"Pero, loke ta remarkabel i kuestionabel ta, ku apénas ku e kompania en kuestion aki a kaba di drecha e kareteranan, ya kaba tin sker largu den e mesun kaminda ku nan a kaba di drecha", e ta amplia.

E ta enfatisá ku hopi hende ku ta usa e kareteranan aki diariamente ta puntra, ki tipo di trabou a hasi, pero tambe ta puntra ku si gobièrnu no ta kontrolá e trabounan aki! Mester kòrda ku e kompania su preis di asfalt ta dos bia mas karu ku e mes ta kobra na Kòrsou. Ku konsekuensia ku tur kaminda ku asfaltá na Boneiru ta hopi pero hopi karu.

"Awor e pregunta a lanta ku ta kon por ta ku despues di apénas ún òf dos luna, ya e kaminda a kuminsá sker kaba. Esaki ta nifiká ku e trabou ta mal hasí i gobièrnu no ta kontrolá", e ta kuestioná. Si lo a kontrolá e sker nan aki anto lo sòru pa drecha nan mesora. Komo tal e ta spera ku den e kontrato ku e

kompania aki, tin un klóusula kaminda tin garantia pa un tempu. Sigur pa e montante èkstra haltu ku e kompania ta kobra pa un tòn di asfalt.

Pero e parti mas kuestionabel ta keda e kontròl! Sí gobièrnu a kontrolá e trabou nan, hamas e tipo di mal práktika por tuma lugá. Anto pió a e kantidat di sèn ku ta kobra pa asfaltá kaminda.

"Lástimamente esaki ta un otro mal maneho, i falta kompletu di kontròl di e gobièrnu di UPB i MPB. Ni maneho, ni kontròl, ta pueblo ta paga p'e tòg!", e ta finalisá su komunikado.

Anthony a inkluí algun foto di e situashon komo prueba.





'Bonaire een koloniale zoutgeschiedenis'

Buki di historia kolonial di salu ku vershon nobo

KRALENDIJK – Na kuminsamentu di otro aña ta bai sali un vershon nobo di e buki "Bonaire een koloniale zoutgeschiedenis", skirbí pa Cees Luckhart i Bòi Antoin. E vershon revisá aki ta hopi mas diki ku e vershon original (134 página) ku a sali na 2012 serka editor Amrit. Awor LM Publishers di Ron Smit ta bai saka e buki.

"Bonaire een koloniale zoutgeschiedenis' ta repasá historia kolonial di Boneiru ku atenshon spesial riba salu, un produkto ku Boneiru ta eksportando te awe atrabes di Cargill Salt. Ta konsentrá hopi riba sklabitut, un tereno ku Cees Luckhart a investigá hopi profundo.

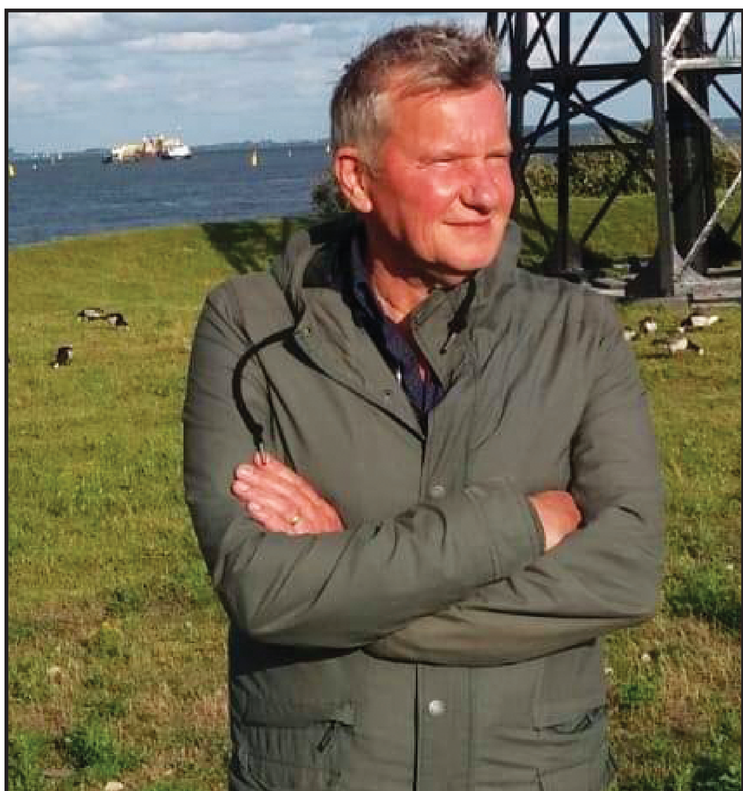
Luckhart ta un kara konosí na Boneiru. El a traha den pasado komo dosente di historia na Komunidat di Skol Boneiru. Despues ku el a regresá Hulanda el a sigui bini Boneiru. Kada bes ku e tabata aki el a tene charla na FuHiKuBo riba e tema di sklabitut.

Na Hulanda Cees Luckhart ta hopi konosí den aktividatnan ku tin di aber ku e pasado di sklabitut hulandes. Hopi biá ta konsult'é riba e tema aki. Tambe pa tene charla i hasi entrevista kuné.

Luckhart a konosé Antoin den e tempu ku el a traha komo dosente di historia na Boneiru. Huntu ku su alumnonan Cees tabata bishitá e biblioteka i archivo di FuHiKuBo en buska di informashon tokante sklabitut. El a bishitá Archivo Nashonal na Kòrsou huntu ku su alumnonan i a hasi deskubrimentonan interesante tokante sklabitut, ku ta prosesá tambe den e buki Djabièrnè último LM Publishers a risibí pago pa bai produsí e buki. Ta mesun editor di e buki tokante LD Gerharts algun tempu pasá. Ron Smit a publiká último aña hopi tokante e islanan antiano.

Mientrastantu ta saliendo un pre-publikashon di e buki aki den e korant Antiliaans Dagblad.

Entrante e siman aki tambe den BONERIANO na Papiamentu. "Bonaire een koloniale zoutgeschiedenis" lo bai skolnan tambe.





Trahadónan di Divi Flamingo Beach Hotel a papia kla:

AFBW ta gana referèndem

KRALENDIJK— Djabièrnè 21 òktober Algemene Federatie van Bonairiaanse Werknemers (AFBW) a gana e referèndem pa representá trahadónan di Divi Flamingo Beach Hotel.



Tur trahadó di e hotèl, por a vota pa saka afó kuantu trahadó ta deseá di bandoná nan sindikato FEDEBON pa AFBW. A resultá den e votonan ku mayoria a vota pa A.F.B.W., 63 voto tabata korektamente yená na fabor di A.F.B.W. i 4 tabata inbálido, inkorektamente yená.

E referendum a tuma lugá na ofisina di SZW den sentro di siudat.

Motibu di e referèndem tabata ku e dunadó di trabou no tabata deseá pa trahadónan afiliá na A.F.B.W. For di 1946 a firma un lei na Hulanda, ku ta obligá trahadónan pa kana e kaminda aki, na momentu ku un dunadó di trabou no aseptá kambio di sindikato. Fedebon ta òf tabata e sindikato representante di e trahadónan. Por komprondé ku na momentu ku e situashon di COVID-19 a presentá na Boneiru, no a tende mas di e sindikato.



Marklin Eustachia a konta e votonan, den presensia di Cherrel Kwidama, presidente di AFBW i algun persona mas.

Palabranan di Cherrel Kwidama, presidente AFBW

"Trahadónan a ekspresá ku nan ke un sindikato nobo. Labor a prevalesé.

Viktoria di labor. A.F.B.W. ta sigui mustra ku e lucha ta pa trahadónan. Tin indikashon ku trahadónan ta gana ménos ku salario mínimo, esaki sí ta bèrdat ta un abusu. No a tende hende papiá di esaki pero no por aprobá si ta bèrdat. Otro siman karta nan ta kuminsá bai pa dunadó di trabou."

"Dunadó di trabou no ke a aseptá nos, e trahadónan a demostrá di ta ku A.F.B.W. nan ta bai. Trahadónan a demostrá esei awe ku nan votashon. Boso no laga dunadónan di trabou trapa boso! Otro siman nos ta kuminsá atendé boso asuntunan, manera boso ta deseá,“ Palabranan di Ewald Abdul konsehero A.F.W.B

“Hopi biaha bo ta haña e hende tin miedu pa firma. Esaki ku e pensamentu ku dunadó di trabou ta bai kita nan for di trabou. No tene miedu pa vota. Ta bo derecho e ta!

Tin hopi reklamo riba dunadó di trabou. Kisas awor ku trahadónan di Divi Flamingo Beach Hotel firma CAO nobo, otronan lo puntra dikon nan nò.

Ta bai papia ku Minister di un lei ku tin na Hulanda. A.F.B.W. lo trese esaki na konosementu di trahadónan despues. Ta trahando pa e bira di tal manera, momentu un hotèl firma un CAO nobo, e mester konta pa e otronan tambe. Si esaki no ta e kaso, ta krea un desbalansa. Nos ta bai trata na konvensé tur hotèl. Ta trahando pa firma un asina yama ‘verbindend’, loke awor ta un ‘onverbindend’ CAO. For di luna di mei, e asuntu di Divi Flamingo Beach Hotel ta andando i esaki a dura largu, pasobra dunadó di trabou no tabata ke a aseptá nos komo A.F.B.W.”













53 aña di eksistensia:

UPB ta selebrá

KRALENDIJK— Djasabra 22 di òktober, bispu di selebrashon 53 aña di eksistensia di Union Patriótiko Boneriano (UPB), tabatin un enkuentro na kas Patriotiko na Sabana. Durante e anochi algun persona a presentá riba esenario. Lider di UPB, a papia di e plan ku tin pa e partido, elekshon benidero i mas.

E anochi a kuminsá ku animashon di grupo Krioyo Foyan Boys i despues Maritsa Silberie, a hasi orashon huntu ku tur presente.

Promé persona ku a papia e anochi tabata Luty Balentin.

“Mi ta manda saludo pa Rudy Elis i tur otro fundadó di partido UPB. Nos ke pa pueblo sa unda UPB ta, i kon ta sigui. Na 2019 e partido aki a bira poko chikitu di loke e tabata. Ta notabel ku no tin un organisashon fuerte na Boneiru. UPB ke ta un organisashon fuerte, pa e hendenan. Boneiru a stòp di lucha pa su hendenan. Nos mester di voto di e hendenan, pa nos por sigui e lucha pa bira fuerte. Mas voto pa nos, nos ta mas den e pueblo, i huntu ban sigui pa un mihó Boneiru. Nos hendenan meresé.”







Palabranan di Pablo James Kroon

“Mi ta kontentu di mira kuantu hende ta presente awe. E mensahe ta yegando serka e hende, loke UPB ta para p’e. For di awe mi ta felisitá tur ku a funda e partido, Ramoncito Booi, i tur fiel siguidó di partido. Nos ruman †Rudy Thomas, kende a bai nos dilanti, nos ta keda kòrd’e. UPB su kurason ta pa e hende. Hopi trabou pa loke ta trata infrastruktura a kana bon. Mester atendé pa tur hende por tin un bon bibá. E mester ta balansá. Ban sostené UPB pa e máksimo elekshon benidero. Awe nos ta simpel, pero e mensahe mester plama. Tres punto ku partido ta para p’e ta: Kuminda, kas i e desaroyo ta na promé lugá.“

Karel Visser, mester a papia, pero pa motibu di trabou, el a yega poko lat i a pidi su diskulpa.

Palabranan di Lider di frakshon UPB Esther Bernabela

“UPB a logra hopi durante e 53 aña. Tabatin añanan tambe ku a bai ménos bon, pero a siña di esei, pa bira mihó. UPB semper a traha pa e pueblo. Nos mester oumentá atenshon dirigí pa e hende. UPB semper tabata i tin e kurason pa hende na promé lugá. Esei a keda meskos.”







Palabranan di Jona Chirino-Felida

“Mi a traha huntu ku James Kroon pa hopi aña. Mi ta riba esenario awe, no pa un chèns ku mi a haña, pero pa e eskoho ku mi a hasi. E boneriano ta haña derecho i nos tin ku bai pa mas.

Awe mi ta duna pabien na partido i mi ke sigui yuda James i e partido ku kurason pa e hende.”

Spich di Marvin Abdul Dj Marvv

“Mi ta aki pa trese e balansa pa pueblo. Mi a skohe pa UPB, na kara di mi welo †Alejandro Thielman, kende a fayesé, pasobra e semper tabata ku UPB. Pues meskos ku mi a stim’e, mi ta bai hasi tur esfuerso pa yuda ku amor e dushi pueblo di Boneiru. ”

Despues a sigui ku músika i a inisiá e selebrashon di 53 aña di partido UPB.

DI TRINTA DJADUMINGU SIKLO C

Promé Lektura : Sirag 35, 12-14. 16-18
Salmo : Salmo 34, 2-3. 16-18. 22
Di dos Lektura : 2Timoteo 4, 6-8. 16-18
Evangelio : Lukas 18, 9-14



Dios ta skucha esnan humilde

E buki di Sirag ta afirmá ku, si Dios ta partidario pa un persona, e ta pa esnan pober i esnan humilde: “E ta skucha súplika di esun oprimí... gritunan di e pober ta alkansá Dios”. I el salmo responsorial ta insistí: “si esun afligí ta invoká Señor, E ta skuch’é... Señor ta serka di esnan den fèdrit”.

Hesus ta reafirmá esaki: “ Pasobra tur hende ku alsa su mes, lo ta humiliá, ma esun ku humiliá su mes, lo ta alsá “. Nos postura dilanti di Dios no por ta di orguyo sino di humildat i simplesa. Dos djadumingu pasá Hesus a bisa pa nos no pasa e faktura pa Dios pa loke nos a hasi p’E: “nos a hasi loke nos mester a hasi”. Djadumingu pasá El a invitá nos pa ta agradesido, rekonosiendo loke Dios ta hasi pa nos. Awe E ta deskonsehá nos pa adoptá un aktitut di soberbia i arogansia, den nos orashon i den nos bida.

E fariseo i e kobradó di belasting

E parabol di e fariseo i e kobradó di belasting te ekspresá magistralmente e postura di dos persona i dos estilo di orashon. Hesus no ta kompará un pekador ku un hustu, sino un pekador humilde ku un hustu satisfecho di su mes.

E fariseo ta bon persona, e ta kumpli komo e promé, e no ta hòrta ni ta mata. R ta yuna ora e mester hasi esaki i ta paga loke mester ser pagá. Pero e no ta stima. E ta yen di su propio bondat. I ta notra esaki ora e ta dilanti di Dios i ora e ta relashoná su mes ku su semehantenan. E ta hustu, pero ku poko fe di paden. Hesus ta bisa ku esaki no ta sali pordoná for di e tèmpel. Miéntras ku e kobradó di belasting, ku ta pekador, ta presentá su mes humildemente komo tal dilanti Señor. E ta pekador, pero e tin hopi fe di paden. Esaki si ta ser atendé.

Unda nos ta pintá?

Den kua di e dos personahenan akí nos ta sinti nos mes pintá: den esun ku ta kontentu di su mes o den e pekador ku ta invoká pordon di Dios? E fariseo finalmente no ta laga Dios aktua den su bida: ya ta e ta aktua. Nos ta e personanan ei na kua , segun Lukas, e Maestro a dediká e parabol: “algun ku, konsiderando nan mes hustu, a sinti nan sigur di nan mes i a despresiá otronan?”. Si nos tabata konsiente di e biahanan ku Dios ta pordoná nos, nos lo tabatin un aktitut distinto pa ku otronan i nos lo no tabata asina yen di nos mes. Si nos lo a konosé nos mes mas profundamente, inkluí nos fayonan ku Dios i ku otronan, nos orashon lo tabata muchu mas kristian i efikas. Klaro ku no ta invitando nos na pekadornan, pa despues por bati den nos pechu i haña pordon. Ta trata di ser bon persona i “kumpli manera e fariseo”, pero ku un aktitut di humilde simplesa, “manera e kobradó di belasting. Sin kai den e tentashon di presentá nos mes dilanti di Dios pa ofres’é nos virtutnan, nos bon obranan, nos méritonan.

Laga nos kuminsá pidiendo yudansa di Dios

Normalmente den Eukaristia, normalmente, nos ta kuminsá e selebrashon ku e akto penitensial: “Señor, tene piedat. Kristu, tene piedat”. Nos ta sinti nos mes pober, den presensia di Dios ku ta riku den tur kos. Ignorante, den presensia di e Maestro. Pekadornan, kompará ku e Santu. I nos ta ekspresá ku simplesa di yunan nos súplika i nos konfiansa. P’asina ku ya for di prinsipio nos selebrashon no ta sentrá den nos méritonan, sino den e bondat di Dios. (E orguyoso no ta pidi nada, no ta puntra nada, nunka ta pidi pordon).

Tambe ora nos ta bisa e bunita orashon di “Mi ta konfesá” nos ta imitá e kobradó di belasting ken Hesus a alabá: batiendo riba pechu nos ta ekspresá dilanti di Dios i “dilanti boso rumannan”, ku nos ta pekador: “pa mi kulpa...”. No ta malu ku, de bes en kuando, nos ta bat den nos pechu rekonosiendo nos débil i pekador.

Esaki ta hasi kaso di Hesus i adoptá e aktitut ku E ke pa nos tin den bida. Si den presensia di Dios no ta kapas na bisa “pa mi kulpa”, sigur ku nos lo no ta altanero i intolerante ku otronan. Esun ku ta bisa “ta duel mi” dilanti di Dios, lo sa na bisa esaki dilanti e próhimo.

Nos orashon lo ser skuchá dor di Dios si e ta brota di un kurason humilde i no yen di su mes. “El a mira ami , su sirbidó humilde ku bon wowo... Di henter mi kurason mi ta alsa Señor”: Lukas a hasi bon den pone riba lepnan di Maria di Nazaret, e promé dísipulo den e skol di su Yu, e orashon di Magníficat. Señor lo skuch’é ku agrado.

Pèrdida di yu:

Sosten pa rou

KRALENDIJK- Òktober ta luna di konsientisashon di malesa ku tin impakto riba bida di hopi pashènt. E ta tambe luna di konsientisashon di pèrdida di embaraso/ yunan ku nase morto.

Den e kuadro BONERIANO a hiba un kombersashon ku kolaboradó di Fundashon Sentro Akseso, Tara Mauricia kende a duna splikashon di ròl di e entidat den kasonan asina.

"Sentro Akseso tin e tim di ofisina di konsulta. Ademas tin otro partnernan riba e área aki. E partnernan aki ta mèldu famianan ku tin nesesidat di yudansa". Komo organisashon sosial, Sentro Akseso tin un programa ku ta brinda sosten den proseso di rou.

Mauricia ta sigui splika ku huntu ku e kliente ta wak si entre otro tin nesesidat pa yudansa mas aleu di entre otro Mental Health Caribbean (MHC). Si esei ta e kaso, ta guia e kliente pa e mèldu su mes primeramente na su dòkter di kas, ku na su turno ta duna karta di referensia pa bai MHC.

Morto

Tur mayor ta anhelá nasementu di nan yu. Pero kiko awor na momentu ku e yu aki nase morto? Un sentimentu di tristesa i hopi pregunta sin kontesta. Famia i konosínan hopi bia ta trata di konsolá e mayor ku palabranan di forsa i sosten." Ta manera bo mundu ta bini abou. Drecha tur kos i bin kas bèk man bashí. Esei niun hende no ta prepará bo pe ni kon mester dil ku e pèrdida ni rou", asina un tata ta ekspresá. Identidat di e tata aki ta konosí pa BONERIANO. Den promé simannan despues di entiero e mayornan ta risibí yamada i bishita regular pa wak kon ta ku nan. Poko poko esaki ta mengua i kaba. E mayor ta keda atras ku su doló i den sierto kaso no sa unda pa bai buska guia i/òf yudansa. Den e kaso aki ta bon pa sa ku Sentro Akseso i partnernan envolví, tei pa duna e guia i sosten nesesario.

Nesesidat

Mas aleu BONERIANO a puntra si tin nesesidat di parti komunidat pa sosten na momentu di dil ku pèrdida di un yu. E kolaboradó a splika algun ofisina di dòkter tin e asina yamá Praktijk Ondersteunende Hulpverleners(POH), kende na nan turno ta mèldu Sentro Akseso. E ta indiká ku for di POH e señal ta bini ku tin nesesidat pa sosten. Ta bon pa menshoná ku no ta Sentro Akseso so ta atendé ku e parti di duna sosten, pero konhuntamente den e kadena sosial. Banda di esakinan Sentro Akseso por haña señal tambe for di entre otro Jeugdzorg, skol i miembronan di tim ku ta kontrolá akohida. "Intenshon ta pa poko poko nos drenta barionan pa duna yudansa i guia. Nos lo bai ta den sentronan di bario kaminda esnan ku mester por yega serka nos."

Den sierto kaso MHC mes ta pidi intervenshon di Sentro Akseso pa duna yudansa. PHO tambe por hasi petishon. "Semper bai nos ta midi te na unda por yuda e persona". Na momentu ku Sentro Akseso mes no por sigui yuda e kliente, ta buska un òf otro manera pa tòg e yega serka entre otro sikólogo òf sikiater."Esaki semper ku pèrmit di e persona", Mauricia ta finalisá bisando.

Gobièrnu i direktivanan di skol

A palabrá pa drecha 10 skol mas



WILLEMSTAD – Fasilidat atraktivo pa tur skol ta un prioridat p'esei Gobièrnu huntu ku e Direktivanan di Skolnan a yega na palabrashonnan konkreto pa ku mantenshon i reparashon di mas skol. Minister di Enseñansa, Siensia, Kultura i Deporte (ESKD) sr. Sithree van Heydoorn ta informá ku e petishon pa e di dos parti pa e finansiamentu pa hasi mantenshon di e skolnan ta den preparashon.

Awor ku e promé parti pa drechá skolnan a kuminsá ta trahando na e di dos grupo di skol ku ta bin na remarke pa mantenshon. Huntu ku e kompania Policy Productions, SOAB i tur Direktiva di Skolnan a yega na un lista di 10 skol mas ku ta bai forma parti di e di dos grupo pa hasi mantenshon i reparashon. Na momentu ku e formalisashon tuma lugá ta publiká e lista di e 10 skol.

Minister enkargá ku Enseñansa sr. Sithree van Heydoorn ta traha konforme e palabrashonnan hasí pa asina por drecha e edifisionan di tur skol. Ministerio di ESKD bou di enkargo di Minister ta sigui traha huntu ku tur e organisashon envolví. Pa duna alumnonan fasilidatnan atraktivo i kontribuí na un espasio agradabel den skol i asina drecha kalidat di enseñansa pa nos alumnonan por desaroyá i alkansá na máksimo potensial.

Huntu ku e.o CAP i CHATA

Promé Minister a reuní riba KLM

WILLEMSTAD – Promé Minister Gilmar Pisas, huntu ku Minister di Desaroyo Ekonómiko Ruisandro Cijntje a reuní ku sr. Johnny Andersen di CAP, sr. Zeno Circkens di VBC, sr. Hans Slier di CHATA i sr. Billy Jonckheer di KvK siman ku a pasa.

E reunion aki tabata den kuadro di e desishon ku KLM a tuma pa redusí su buelonan pa Kòrsou den un forma repentino i sin antisipashon.

Lo bai traha huntu ku tur esnan konserní pa yega na un solushon mas pronto ku ta posibel pa ku e situashon inesperá aki.



Detenshon pa atrako

WILLEMSTAD--Kontinuando ku un investigashon relashoná ku un kaso di atrako ku a tuma lugá dia 12 di òktober 2022 na un Mini Market den Gato, polis a hasi un detenshon mas.

Djabièrnè 21 di òktober 2022, alrededor di 11.50 di mainta tim di Aresto huntu ku tim di Atrako a tene un entrada hudisial na un kas den Moontjeweg i a hasi detenshon di e hòmber sospechoso R.G.M., nasé na Kòrsou di 24 aña.

Durante di e entrada hudisial a haña i a konfiská artíkulonan di sumo importansia pa e investigashon. A presentá e sospechoso dilanti un fiskal ouksiliar ku despues di interogashon a ordená su enkarselamentu pendiente di mas investigashon.

Detenshon pa ladronisia di outo

WILLEMSTAD--Kontinuando ku un investigashon relashoná ku un kaso di ladronisia di outo ku a tuma lugá dia 6 di aprel 2022 riba Sta. Rosaweg, kaminda deskonosínan lo mester a bai ku un outo, polis a hasi un detenshon.

Djabièrnè 21 di òktober 2022, alrededor di 06.45 di mainta Response tim huntu ku tim di Joyriding a hasi detenshon di e hòmber sospechoso J.C.E., nasè na Kòrsou di 34 aña. Durante di su detenshon na su kas na Montagne Rey a haña i a konfiská dos outo.

A presentá e sospechoso dilanti un fiskal ouksiliar ku a ordená su enkarselamentu pendiente di mas investigashon.

KÒRSOU

Kortenan di Hustisia ta renobá koperashon

WILLEMSTAD – Resientemente Korte Komun di Hustisia di Karibe Hulandes i Hulanda Karibense a renobá koperashon ku Korte di Hustisia di Sürnam. Presidente di Korte Komun di nos islanan, Mauritsz de Kort huntu ku su konsehero senior Andre Steg a realisá un bishita na Sürnam, na unda a firma un akuerdo ku mr. Iwan Rasoelbaks, presidente di Korte di Hustisia di Sürnam.



Mr. Maurisz de Korte ta firma e kombenio di koperashon ku mr. Iwan Rasoelbaks.

E akto di firmamentu ta referí na un akuerdo pa hasi uso di e sistema digital di registrashon di kaso ku Korte Komun a desaroyá. Esaki ta hasi posibel pa Korte di Hustisia di Sürnam registrá awor su kasonan digitalmente.

E presidentenan di Korte a papia mas aleu riba koperashon mas estrecho, entre otro tokante kurso pa hues i huristanan ku ta skirbi i asesoramentu den e proseso di independisashon di Korte Surinameño.



De Kort serka presidente di Sürnam Chandrikapersad Santokhi.

Mas aleu a tene kombersashon ku e direktor di e instituto 'Centrum voor Democratie en Rechtspleging (CDR), Simone Koole i e prokurador-general interino, mr. Garcia Paragsingh.

Tambe e delegason di Korte Momun di Hustisia a realisá bishitanan di kortesia na Embahada di Hulanda na Paramaribo i na presidente di Repúblika di Sürnam Chandrikapersad Santokhi.

ARUBA

Minister di Finansa Xiomara Maduro:

Aruba demostra cu e trabao cu ta wordo haci ta serio

ORANJESTAD -- Diabierna mainta Minister Presidente y Minister di Finansa a yama un conferencia di prensa extra ordinario relaciona cu e Reunion di Conseho di Minister di Reino caminda a dicidi cu Aruba no ta haya un aanwijzing/instruccion of KB manera a wordo conseha pa Caft.

Na prome luga e mandatario a gradici nos bon Dios pa brinda e sabiduria, forsa y pasenshi pa por asumi e responsabilidad grandi pa Pais Aruba. Un trabao cu a wordo haci den ekipo pa cual Minister Maduro a gradici e ekipo cu a yude y muy especial pa a yuda nos Minister President. Tabata dianan hopi largo, sigur traha cu preshon grandi pero awe nos por wak un biaha mas, nos a demostra cu e trabao cu ta wordo haci pa Aruba ta uno serio y di responsabilidad grandi, pero principalmente cu hopi amor y di bon curason pa e pueblo di Aruba.

Minister di Finansa durante e conferencia di prensa a trece dilanti cu sigur den transcurso di e tempo cu a hiba nos Pais te akinan pa locual ta e conseho di Caft pa Aruba ricibi un KB, esaki a exigi caracter di e ekipo cu a yuda y asesora Gobierno. E mandatario encarga cu Finansa a gradici Minister President cu a demostra no solamente e diplomacia cu bo mester tin como Minister President, pero e guia y e liderazgo pa asina asumi e responsabilidad di hiba e dialogonan necesario. Semper Minister President a keda na mesa, hiba tur discusion necesario cu un meta den mente y curason, cual ta e bienestar di Aruba.

Awe e decision di Conseho di Minister di Reino ta cu Aruba no ta haya instruccion y esaki ta e resultado di e trabao responsabel cu a wordo haci desde e prome momento. Aruba tabata sa kico tin cu wordo haci pa nos drecha nos situacion, pasobra no tin otro hende cu por stima nos Pais mas cu nos mes. No tin otro hende tampoco cu por asumi e responsabilidad cu nos como Pais tin cu asumi segun Minister di Finansa. Den nos tin e forsa inigualabel pa bini hunto y haci cosnan bon pa nos Pais.

Awo e trabao no a caba, nos tin cu keda hunto y sigui cu e trabao. Awe mainta a sinta un rato cu Caft, kende ta di bishita na Aruba, pa asina por pasa ariba e puntonan. Minister Maduro a trece dilanti cu den bida ta net con bo kier mira e cosnan. Bo tin un escogencia, ta keda na bo si bo ta acepta e critica of bo ta dicidi cu e critica ta eynan y bo kier traha ariba dje na un manera positivo. Na fin di dia, nos tur lo kier logra pa Aruba bay padilanti y cu nos tin un finansa publico sostenibel cu e pueblo ta haya alivionan necesario. Ta nos tin cu maneha e situacion cu nos ta den dje. E realidad financiero no ta cambia, pero si, nos tin cu duna di nos parti pa nos haci e cambionan cu nos kier mira realisa segun Minister di Finansa.

E decision di Conseho di Minister di Reino pa Aruba no haya un KB, sigur ta un punto cu ta trece e trankilidad hopi necesario pa nos por tin e confiansa y e forsa pa sigui traha pa bay dilanti. Mundo henter tin wowo riba Aruba y sigur por mira e progreso cu nos a conoce den tempo hopi corto, caminda tabata tin deficitnan grandi y ya caba nos ta bay den direccion di un presupuesto balansa.

Na final Minister Xiomara Maduro a declara cu awo ta sigui riba e mesun caminda cu nos tabata ta prome cu e pandemia caminda a yega na un situacion di surplus di nos Pais. Den pandemia Gobierno a hiba un maneho pa yuda pa e pueblo por tin e alivio necesario. E focus di Gobierno ta dirigi pa nos por bay bek na e situacion caminda no tin deficitnan mas, caminda bo ta maneha e debe grandi cu Pais Aruba cual ta prominente ariba nos finansa publico. Nos ta sigui dilanti cu e mesun fe, mesun forsa y mesun sabiduria cu nos bon Dios ta brinda nos y agradecido cu nos tin un Minister President cu ta guia e Pais aki hunto cu un ekipo grandi den Gobierno di Aruba, un grupo di Arubianon cu ta stima e Pais aki y principalmente kere den Aruba. Danki pa kere den Aruba!

Evelyn Wever-Croes ta lider maximo di Aruba

ORANJSTAD – Trinta di october proximo den su congreso di partido, MEP lo ratifica liderazgo di Evelyn Wever Croes. Conseho di Partido unanimamente a proclama nos Lider, un biaha mas nos Lider, merecidamente.

Evelyn Wever Croes a hereda un pais na borde di bancarota. Cu su determinacion, vision y amor pa patria, e tabata hibando Aruba den apenas 2 aña di gobernacion na un surplus pa 2020, te ora cu COVID a bati na nos porta 13 di maart 2020.

El a sa di dirigi e pais aki den e peor crisis cu den existencia di Aruba, nos a yega di experencia. Ademas di e pandemia di salud, e crisis financiero cu nos mester a enfrenta. Negoshinan a cera. Hendenan a perde entrada di anochi pa mainta. Gobierno a perde entrada. Evelyn Wever Croes tur anochi incansablemente tabata mantene nos pueblo informa di kico tur ta pasando na y cu nos pais. E crisis a haci cu mester a actua cu man firme pa evita cu nos pais lo hundi, y nos pueblo hunto cu ne. Como sifuera poco, ora cu nos a bati na porta di madrepatria pa ayudo, nan a bin cu un cantidad di exigencia cu lo a exigi esfuerso sobrehumano pa cumpli cu nan. Evelyn Wever Croes, como un berdadero lider, a lora manga y cuminsa negocia. Ora tur otro a grita: "firma pa caba", el a para firme. Y awe nos ta wak y biba e frutonan.





Mientras tanto Aruba ta brotando y briyando di energia positivo atrobe, cu un comercio den pleno recuperacion, turismo surpasando tur expectativa, un gobernacion stabiel, nos Lider trahando incansablemente pa trece recuperacion den cas, paz y progreso pa nos Pueblo.

Pa tur e motibonan aki y mucho mas, nos Lider di Partido, e Lider di nos pais como e votegetter di mas grandi, ta pa aclamacion unanime e Lider pa sigui dirigi nos Partido y nos Pais.

Aruba ta cumpliendo cu palabracionnan

Aruba no ta haya aanwijzing mas

ORANJESTAD -- Diabierna mainta, tiki prome cu 10or, den conferencia di prensa di Gobierno di Aruba, Prome Minister Evelyn Wever-Croes y Minister di Finansas Xiomara Maduro a anuncia cu Conseho di Minister di Reino (RMR) no ta duna Aruba un aanwijzing mas. Sectretario di Estado Alexandra Van Huffelen mainta tempran despues di e reunion di RMR, a confirma esaki indicando cu Aruba ta cumpliendo cu palabracionnan.

Prome Minister di Aruba a expresa cu Gobierno di Aruba ta hopi satisfecho cu e decision aki enfatisando cu e trabounan haci pa keda den cumplimento cu palabracionnan sigur no tawata facil. E tabata un trabou hopi intenso y grandi di hopi hende y di hopi luna mientras cu Aruba ta saliendo for di un pandemia.



"Mi kier a gradici nos profesionalnan pasobra ta danki nan cu ta traha riba e materianan aki constantemente, nos por a sigui cu e lucha te cu nos a yega awe, diabierna 21 di October, cu no tin un aanwijzing. Nos profesionalnan den area financiero, den area huridico y impuesto. Mi ta gradici tambe colega Minister di Finansa, Xiomara Maduro pasobra ta Minister di Finansa den e peor tempo financiero di nos pais, ta un trabou grandi, no ta placentero ni facil pero si no ta pa e empuhe y determinacion aki di Minister di Finansa nos no lo logra tampoco", Prome Minister a enfatisa.

E trabounan ta duro teniendo na cuenta cu tabata tin un deficit na aña 2020 di 1028 miyon florin y den apenas tres aña, ta logrando di elimina e deficit aki. Esaki sigur ta un esfuerso y resultado, cu hopi autoridad financiero mes ta considera esaki como imprecionante. Pa 2022, cu ta e tema di aanwijzing, a cuminsa e aña cu un deficit di 227 miyon florin. Na caminda a logra baha e deficit na 148 miyon. "A base di esey, CAFT a bin bisa no ta suficiente y kier wak e baha mas y e discucionnan over di e aanwijzing a cuminsa na Juni/ Juli di e aña aki. Nos a lora manga pa cuminsa traha riba evita e aanwijzing aki. Nos lo sigui traha riba reformanan, riba e landspakket aumenta entrada na un forma structural, riba baha gasto na un forma structural pa asina nos por evita e aanwijzing", Prome Minister a expresa.

Prome Minister a remarca cu ta danki na e crecemento economico di nos pais cu a genera mas entrada, y danki na e esfuersonan di Departamento di Impuesto pa cobra mas impuesto di esnan cu no ta den cumplimento, a logra pa baha e deficit aun mas cu 32.5 miyon florin na e ultimo momento cu ta locual Hulanda a indica e ora cu ta suficiente pa evita e aanwijzing. Gobierno awor ta prepara e ultimo cambionan den e nota di cambio pa 2022, pa manda esaki tambe Parlamento pa por trata esaki e diabierna aki ainda.

"Mi a compromete mi mes cu Parlamento ora cu nan a pidi mi pa duna nan e "zienswijze" cu ta nos defensa contra e aanwijzing. Parlamento a pidi mi hopi biaha pero ma bisa nan cu mi no ta duna nan tanten cu e caso no ta cla. Esaki ta un asunto entre Gobierno cu Gobierno. Y un guera canta ta un guera perdi y conociendo oposicion cu ya caba ta saca tur informacion personal di hendenan mes, nos a dicidi di no duna nan. Pero entrante awe mainta e ta den man di parlamentarionan. Mi a cumpli asina cu mi palabra na Parlamento un biaha mas", Prome Minister Evelyn Wever-Croes a duna di conoce.

Ranking Nashonal Bola-9 ta kuminsá awe

KRALENDIJK--Segundo Ranking Nashonal di biliart bola-9 ta kuminsá awe djaluna 24 di òktober 2022.

Esaki ta Kareda pa 7 break alterna.

Kuart final ta bira kareda pa 8.

Final ta kareda pa 9.

"Dresscode ta Karson largu ku polo shirt, no ta pèrmití slippers.

Skema.

Bye – Andrew Mercera.

Zarquion Statie – Charles Vos.

Francis Winklaar – Charles Janzen.

Gabriel Alberto – Bye.

Vladimir Mercera – Nozai Thomas.

Janiro Chatlein – Garino Molina.

Gregory Frans – Jurdison Josephia.

Bye – Bertje Winklaar.

Daniel Millan – Renny Cicilia.

Arnold Ford – Braien Landskind.

Javier Sof - Jerrysen Alberto.

Darvick Anthony – David Zhen.

Esakinan e partidonan pa awe.

Despues di awe ta sigui mañan djamars.

Éksito na e hungadónan den e torneo pa ranking.

Caribbean Rockets ku donashon na Kankerfonds Bonaire

KRALENDIJK--E klup di motosiklistanan ku ta Caribbean Rockets Bonaire DC, siman pasá a hasi donashon na Kankerfonds Bonaire, e fundashon pa kanser di nos isla.

T'ásina ku tur aña e klup di motosiklistanan aki ku ta Caribbean Rockets Bonaire DC, den e temporada aki ta organisá nan tour di aña, nan evento di aña, pa kua e loke ku generá ku esaki, ta bai pa un bon kousa.

E aña aki a skohe Kankerfonds Bonaire pa entregá esaki na dje, sigur pa un bon kousa.

E motosiklistanan di e klup ku tabata por na e momentunan ei, di kua e direktiva di e klup i otro miembronan, tabata presente pa hasi e bunita gesto aki ku sigur ta pa un bon kousa.

Nos ta spera ku mesun kos ku e motosklistanan aki Caribbean Rockets, otro instansianan tambe ku nan aktividatnan, skohe instansianan asina pa yuda ku loke ku nan genera ku nan aktividat pa rekoudá fondo, di kua e instansianan ku skohe pa yuda ku esaki, sigur ta bai pa un instansia ku den e kaso aki, ta yuda otronan den nos komunidat.

Un danki na Caribbean Rockets DC pa e donashon na Kankerfonds Bonaire pa yuda otronan.

Riba potrèt momentu ku a hasi entrega di e donashon na e fundashon pa kanser di nos isla Boneiru.



FC Champs a gana SV La Fama 4-1

KRALENDIJK--FC Champs djasabra último a gana di SV La Fama ku skor di 4-1, esaki den partido di futbòl veterano 50+ ku a tuma lugá na Fèlt Elion Flores na Amboina den oranan di atardi.

E golnan di FC Champs tabata di Garindo Raphaela ku a hinka 2 gol, Dutley Domacassé 1 gol i Servacho Bomba ku tambe a hinka 1 gol pa duna nan ekipo di viktoria di 4-1 riba SV La Fama.

E partido aki a tuma lugá djasabra último 17:30 na Fèlt Elion Flores na Amboina.

Djasabra awó FC Champs 50+ ta liber.

Riba potrètnan outornan di e golnan di FC Champs djasabra último kontra SV La Fama di Rincon.





DEPORTE

Arriba Perú kampion Kopa FFB 2022

KRALENDIJK--E ekipo di futbòl di e peruanonan di Arriba Perú, djabièrnè último 21 di òktober 2022, a gana di SV Uruguay di Atriòl Pariba na pinalti i titulá kampion di torneo Kopa FFB 2022.

Pinalti a disidí e partido aki despues ku e partido reglamentario a finalisá den empate di 1-1.

E partido aki a mira un total di 13 gol.

Promé mitar di e partido, SV Uruguay ta bai dilanti 1-0 ku pinalti na di 12 minüt di e partido, un pinalti ku éksito di Nino De Leeuw.

Na di 15 minüt Arriba Perú ta haña pinalti i Gilbert Martis ta anotá pa empatá e partido 1-1.

E partido a parti na dos pa sosiegu empatá 1-1.

Despues di esaki e partido no a konosé mas gol i ta finalisá den empate di 1-1 pa kua mester a bai over na pinalti pa yega na un ganador.

Na pinalti Arriba Perú ta gana Uruguay 6-5 i bai ku e título di kampion Kopa FFB 2022.

Rèfri ku a dirigí e patido aki ta Geoffrey Angela huntu ku su rèfrinan asistente na banda.

Un total di 234 fanátiko a paga pa mira e partido, loke ta bon pa 182 adulto, 28 mucha i 24 fanátiko riba 60 aña ku a paga pa mira e partido aki.

Riba potrètnan rèfrinan ku a dirigí e partido, e ekiponan SV Arriba Perú i SV Uruguay, outornan di e golnan i tambe momentu di premiashon despues di e partido.

(potrètnan di forward)











Hamudi Dabboussi hopi gradisidu

Changan konkistando merkado

KRALENDIJK – Empresario lokal Hamudi Dabboussi, kende pa algun aña kaba ta importadó eksklusivo di vehíkulonan Changan na Boneiru i Kòrsou, ta hopi kontentu i satisfecho pa e forma kon e marka aki ta konkistando merkado boneriano. Te ku awor kasi 800 vehíkulo Changan ta moviendo riba kareteranan di ámbos isla.

Dabboussi a bisa ku e forma kon Changan a subi merkado di primeramente Boneiru i despues Kòrsou ta sorprendente. Esaki a resultá mas di loke tabata su ekspektativa.

Den kuminsamentu e konsumidó tabata duda un tiki pa kumpra Changan, mirando ku den pasado outonan di otro marka importá for di China no a resultá bon. Pero Changan a resultá di ta un outo konfiabel. Despues di masoménos tres aña kasi no tabatin reklamo riba outonan Changan.



